

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不就因本公告全部或任何部份內容而產生或因依賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



山東墨龍石油機械股份有限公司

Shandong Molong Petroleum Machinery Company Limited*

(於中華人民共和國註冊成立的中外合資股份有限公司)

(股份代號：568)

截至二零一二年六月三十日止 之中期業績公告

摘要

- 回顧期內，本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)的收入達人民幣1,583,899,848.87元，較去年同期增長約4.24%。
- 本公司權益所有者應佔純利為人民幣75,704,983.45元，與去年同期相比，增長約0.34%。
- 每股盈利約為人民幣0.19元，較去年同期持平。
- 董事會建議不派發截至二零一二年六月三十日止六個月之中期股息。
- 董事會通過及建議在中國(不包括香港、澳門及台灣)發行本金總額不超過人民幣10億元的公司債券(含10億元)。建議發行公司債券須獲得股東以特別決議案批准。
- 本公司將召開臨時股東大會以獲得股東批准有關(其中包括)建議在中國發行人民幣公司債券的決議案。載有(其中包括)建議發行公司債券詳情及臨時股東大會通告之通函將於同日寄予股東。

由於發行債券之建議可能會或可能不會進行，並且將不會向股東進行配售，故建議股東及投資者於交易本公司證券時務請審慎行事。

* 僅供識別

山東墨龍石油機械股份有限公司(「**本公司**」)董事會(「**董事會**」)欣然公佈本公司及其附屬公司(統稱「**本集團**」)截至二零一二年六月三十日止六個月(「**回顧期**」)之未經審核業績。

本公告下文所載的資料並不構成本集團回顧期內的法定財務報表，但該等財務資料乃摘錄自該財務報表。截至二零一二年六月三十日止之中期業績乃按照中國財政部頒佈的《企業會計準則》及相關規定編製而成，未經任何會計師事務所審計但已由本公司審核委員會(「**審核委員會**」)審核。

除特別注明外，本公司的財務資料均以人民幣元列示。

未經審核合併利潤表

截至二零一二年六月三十日止六個月

	附註	截至六月三十日止六個月	
		二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
營業總收入		1,583,899,848.87	1,519,497,001.07
營業總成本		1,497,142,271.85	1,445,774,085.82
營業成本		1,419,132,930.05	1,374,991,038.66
營業稅金及附加		672,508.07	836,125.57
銷售費用		26,312,929.90	24,256,985.24
管理費用		41,699,748.99	36,543,704.28
財務費用		9,959,090.74	9,223,272.07
資產減值損失		(634,935.90)	(77,040.00)
公允價值變動收益		—	—
投資收益		—	—
其中：對聯營企業和合營企業的投資收益		—	—
營業利潤		86,757,577.02	73,722,915.25
加：營業外收入		16,004,114.85	15,023,324.12
減：營業外支出		479,652.08	161,196.25
利潤總額		102,282,039.79	88,585,043.12
減：所得稅費用		19,655,252.20	12,933,597.09
淨利潤		82,626,787.59	75,651,446.03
其他綜合收益		(2,418,976.09)	—
綜合收益總額		80,207,811.50	75,651,446.03
淨利潤歸屬於			
本公司股東		75,704,983.45	75,447,529.37
少數股東		6,921,804.14	203,916.66
綜合收益總額歸屬於			
本公司股東		75,042,371.21	75,447,529.37
少數股東		5,165,440.29	203,916.66
每股收益			
基本每股收益		0.19	0.19
稀釋每股收益		不適用	不適用
股息		不適用	不適用

未經審核合併資產負債表
於二零一二年六月三十日

	附註	於二零一二年 六月三十日 (未經審核)	於二零一一年 十二月三十一日 (經審核)
流動資產			
貨幣資金		578,190,604.39	413,632,018.60
應收票據		183,220,845.29	73,528,915.23
應收賬款	13	561,968,785.96	460,164,130.15
預付款項		68,265,051.50	42,127,891.20
應收股利		—	—
其他應收款		25,242,250.93	29,820,567.73
存貨		1,291,639,472.88	1,176,981,854.52
其他流動資產		86,706,509.77	72,538,796.17
流動資產合計		2,795,233,520.72	2,268,794,173.60
非流動資產			
長期股權投資		57,430,624.12	12,580,624.11
固定資產		1,873,099,893.69	1,831,368,142.96
在建工程		41,038,751.93	83,523,080.85
工程物資		—	—
無形資產		314,687,830.16	333,019,939.03
商譽		142,973,383.21	142,973,383.21
遞延所得稅資產		12,122,148.78	16,672,092.94
研發支出		51,469,814.42	—
長期待攤費用		—	—
待處理財產損益		—	—
其他非流動資產		—	—
非流動資產合計		2,492,822,446.31	2,420,137,263.10
資產總計		5,288,055,967.03	4,688,931,436.70

	附註	於二零一二年 六月三十日 (未經審核)	於二零一一年 十二月三十一日 (經審核)
流動負債			
短期借款		895,511,338.98	710,502,077.23
應付票據		715,475,827.18	383,690,165.06
應付賬款		571,017,140.89	616,716,194.34
預收款項		73,710,034.89	20,713,521.63
應付職工薪酬		14,807,038.79	19,905,460.32
應交稅費		35,423,944.15	35,749,257.97
應付利息		4,601,625.52	5,557,955.40
應付股利		—	—
其他應付款		26,208,372.38	22,561,056.57
一年內到期的非流動負債		—	—
流動負債合計		<u>2,336,755,322.78</u>	<u>1,815,395,688.52</u>
流動資產淨值		<u>458,478,197.94</u>	<u>453,398,485.08</u>
總資產減流動負債		<u>2,951,300,644.25</u>	<u>2,873,535,748.18</u>
非流動負債			
長期借款		—	—
遞延所得稅負債		9,075,104.40	11,518,019.83
其他非流動負債		9,040,000.00	9,040,000.00
非流動負債合計		<u>18,115,104.40</u>	<u>20,558,019.83</u>
負債合計		<u>2,354,870,427.18</u>	<u>1,835,953,708.35</u>
股東權益			
股本		398,924,200.00	398,924,200.00
資本公積		1,248,424,858.42	1,248,424,858.42
盈餘公積		157,965,274.48	157,965,274.48
未分配利潤		1,065,374,682.32	989,669,698.87
外幣報表折算差額		(632,250.83)	30,361.41
歸屬於母公司股東權益合計		<u>2,870,056,764.39</u>	<u>2,795,014,393.18</u>
少數股東權益		<u>63,128,775.46</u>	<u>57,963,335.17</u>
股東權益合計		<u>2,933,185,539.85</u>	<u>2,852,977,728.35</u>

未經審核合併股東權益變動表

截至二零一二年六月三十日止六個月

	二零一二年						
	歸屬於母公司股東權益						
	股本	資本公積	盈餘公積	未分配利潤	其他	少數股東權益	股東權益合計
於二零一二年一月一日 (經審核)	398,924,200.00	1,248,424,858.42	157,965,274.48	989,669,698.87	30,361.41	57,963,335.17	2,852,977,728.35
淨利潤	—	—	—	75,704,983.45	—	6,921,804.14	82,626,787.59
其他綜合收益	—	—	—	—	(662,612.24)	(1,756,363.85)	(2,418,976.09)
綜合收益總額	—	—	—	—	—	—	—
股東投入資本	—	—	—	—	—	—	—
股份支付計入股東權益的金額	—	—	—	—	—	—	—
其他	—	—	—	—	—	—	—
利潤分配	—	—	—	—	—	—	—
提取盈餘公積	—	—	—	—	—	—	—
對股東的分配	—	—	—	—	—	—	—
其他	—	—	—	—	—	—	—
股東權益內部結轉	—	—	—	—	—	—	—
資本公積轉增股本	—	—	—	—	—	—	—
盈餘公積轉增股本	—	—	—	—	—	—	—
盈餘公積彌補虧損	—	—	—	—	—	—	—
其他	—	—	—	—	—	—	—
於二零一二年六月三十日 (未經審核)	<u>398,924,200.00</u>	<u>1,248,424,858.42</u>	<u>157,965,274.48</u>	<u>1,065,374,682.32</u>	<u>(632,250.83)</u>	<u>63,128,775.46</u>	<u>2,933,185,539.85</u>
	二零一一年						
	歸屬於母公司股東權益						
	股本	資本公積	盈餘公積	未分配利潤	其他	少數股東權益	股東權益合計
於二零一一年一月一日 (經審核)	398,924,200.00	1,248,406,190.92	140,393,447.06	898,749,873.79	(483,325.64)	57,212,973.80	2,743,203,359.93
淨利潤	—	—	—	75,447,529.37	(636,459.41)	2,686,296.19	77,497,366.15
其他綜合收益	—	—	—	—	—	—	—
綜合收益總額	—	—	—	—	—	—	—
股東投入資本	—	—	—	—	—	—	—
股份支付計入股東權益的金額	—	—	—	—	—	—	—
其他	—	—	—	—	—	—	—
利潤分配	—	—	—	(59,838,630.00)	—	—	(59,838,630.00)
提取盈餘公積	—	—	—	—	—	—	—
對股東的分配	—	—	—	—	—	—	—
其他	—	—	—	—	—	—	—
股東權益內部結轉	—	—	—	—	—	—	—
資本公積轉增股本	—	—	—	—	—	—	—
盈餘公積轉增股本	—	—	—	—	—	—	—
盈餘公積彌補虧損	—	—	—	—	—	—	—
其他	—	—	—	(521,063.88)	—	—	(521,063.88)
於二零一一年六月三十日 (未經審核)	<u>398,924,200.00</u>	<u>1,248,406,190.92</u>	<u>140,393,447.06</u>	<u>913,837,709.28</u>	<u>(1,119,785.05)</u>	<u>59,899,269.99</u>	<u>2,760,341,032.20</u>

未經審核財務報表附註

1. 一般資料

本公司為於中國成立的有限公司，其股份於香港聯合交易所有限公司（「聯交所」）主板和國內深圳證券交易所（「深交所」）中小板上市。本公司註冊辦事處地址為山東省壽光市北環路99號，香港主要營業地點為中環德己立街38-44號好利商業大廈11樓A室。

未經審核財務報表以人民幣（「人民幣」）呈列，而人民幣亦為本公司的功能貨幣。

回顧期內，本集團主要從事石油鑽採機械及相關產品的設計、生產及銷售，包括油管、抽油杆、抽油泵、套管及抽油機等。

2. 財務報表的編製基礎

本公司以往一直採用香港普遍採納的會計原則來編製用作在香港資訊披露的財務報表。根據聯交所於2010年12月刊發的《有關接受在香港上市的內地註冊成立公司採用內地的會計及審計準則以及聘用內地會計師事務所的諮詢總結》，由2010年財政年度開始，本公司決定按照中國財政部頒佈的《企業會計準則》及相關規定（「中國會計準則」）編製財務報表，採納中國會計準則作追溯性應用，將截至2011年6月30日止年度用作比較之財務資料轉換為中國會計準則。

本集團財務報表以持續經營為基礎，根據實際發生的交易和事項，按照中國會計準則、中國證券監督管理委員會（「中國證監會」）《公開發行證券的公司資訊披露編報規則第15號—財務報告的一般規定》（2010年修訂）、聯交所《證券上市規則》以及《公司條例》（香港法例第32章）（「香港公司條例」）適用的披露條例並基於本集團的會計政策和估計編製。

3. 營業總收入

營業總收入包括營業收入及其他業務收入，營業收入僅指回顧期內本集團向外界銷售產品及提供服務扣除商業折扣已收和應收的淨值。

回顧期內本集團的營業收入分析如下：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
油套管	1,413,174,306.16	1,286,565,567.97
三抽設備	33,999,074.87	45,435,776.97
石油機械部件	89,591,133.53	96,514,232.03
其他	27,054,938.82	54,262,988.99
合計	<u>1,563,819,453.38</u>	<u>1,482,778,565.96</u>

4. 分部資料

本集團根據《企業會計準則第35號—分部報告》的披露標準，以內部組織結構、管理要求、內部報告制度為依據確定經營分部，以經營分部為基礎確定報告分部。經營分部，是指集團內同時滿足下列條件的組成部分：該組成部分能夠在日常活動中產生收入、發生費用；公司管理層能夠定期評價該組成部分的經營成果，以決定向其配置資源、評價其業績及公司能夠取得該組成部分的財務狀況、經營成果和現金流量等有關會計資料。

(1) 分部報告

根據本集團的內部組織結構、管理要求及內部報告制度，本集團的經營業務劃分為4個報告分部。本集團的管理層定期評價這些報告分部的經營成果，以決定向其分配資源及評價其業績。本集團各個報告分部提供的主要產品包括油套管、三抽設備、石油機械部件及其他。

分部報告資訊根據各分部向管理層報告時採用的會計政策及計量標準披露，這些計量基礎與編製財務報表時的會計政策與計量基礎保持一致。

分部間轉移交易以實際交易價格為基礎計量。分部收入和分部費用按各分部的實際收入和費用確定。分部資產或負債按經營分部日常活動中使用的可歸屬於該經營分部的資產或產生的可歸屬於該經營分部的負債分配。

分部報告資訊—截至2012年6月30日止六個月(未經審核)

	油套管	三抽設備	石油機械部件	其他	未分配項目	分部間 相互抵減	合計
營業收入：							
對外交易收入	1,413,174,306.16	33,999,074.87	89,591,133.53	47,135,334.32	—	—	1,583,899,848.88
分部間交易收入	—	—	—	—	—	—	—
分部營業收入合計	1,413,174,306.16	33,999,074.87	89,591,133.53	47,135,334.32	—	—	1,583,899,848.88
報表營業收入合計	—	—	—	—	—	—	—
分部費用	1,300,304,025.70	29,711,487.80	71,206,899.05	44,895,955.48	(634,935.90)	—	1,445,483,432.12
分部營業利潤	112,870,280.46	4,287,587.07	18,384,234.48	2,239,378.84	634,935.90	—	138,416,416.75
調節項目：	—	—	—	—	51,658,839.73	—	51,658,839.73
管理費用	—	—	—	—	41,699,748.99	—	41,699,748.99
財務費用	—	—	—	—	9,959,090.74	—	9,959,090.74
投資收益	—	—	—	—	—	—	—
報表營業利潤	112,870,280.46	4,287,587.07	18,384,234.48	2,239,378.84	(51,023,903.83)	—	86,757,577.02
營業外收入	—	—	—	—	1,6004,114.85	—	16,004,114.85
營業外支出	—	—	—	—	479,652.08	—	479,652.08
利潤總額	112,870,280.46	4,287,587.07	18,384,234.48	2,239,378.84	(35,499,441.06)	—	102,282,039.79
所得稅	—	—	—	—	19,655,252.20	—	19,655,252.20
淨利潤	112,870,280.46	4,287,587.07	18,384,234.48	2,239,378.84	(55,154,693.26)	—	82,626,787.59
分部資產總額	4,718,066,503.65	113,510,340.23	299,111,669.59	157,367,453.56	—	—	5,288,055,967.03
分部負債總額	1,518,919,730.59	28,095,497.65	117,496,046.39	690,359,152.55	—	—	2,354,870,427.18
補充資訊：							
折舊	—	73,835,973.71	2,361,985.44	4,332,683.56	—	3,604,596.67	8,4135,239.38
攤銷	—	15,162,266.57	—	—	363,559.74	2,818,672.56	18,344,498.87
利息收入	—	—	—	—	6,574,096.58	—	6,574,096.58
利息費用	—	—	—	—	16,452,952.57	—	16,452,952.57
當年確認的減值損失	—	—	—	—	(634,935.90)	—	(634,935.90)
長期股權投資以外的非 流動資產	2,172,885,584.27	52,276,707.37	137,754,615.04	72,474,915.52	—	—	2,435,391,822.19
資本性支出	—	191,589,022.34	2,004,416.54	519,450.68	—	1,556,146.41	195,669,035.97
其中：在建工程支出	—	68,405,808.86	—	—	—	—	68,405,808.86
購置固定資產 支出	—	123,183,213.48	2,004,416.54	519,450.68	—	1,543,756.41	127,250,837.11
購置無形資產 支出	—	—	—	—	—	12,390.00	12,390.00
折舊和攤銷以外的 非現金費用	—	—	—	—	—	—	—

分部報告資訊—截至2011年6月30日止六個月(未經審核)

	油套管	三抽設備	石油機械部件	其他	未分配項目	分部間 相互抵減	合計
營業收入：							
對外交易收入	1,286,565,567.97	45,435,776.97	96,514,232.03	54,262,988.99	36,718,435.11	—	1,519,497,001.07
分部間交易收入							
分部營業收入合計	1,286,565,567.97	45,435,776.97	96,514,232.03	54,262,988.99	36,718,435.11	—	1,519,497,001.07
報表營業收入合計							
分部費用	1,202,750,205.04	37,197,872.49	76,652,187.02	56,843,079.76	26,563,765.16	—	1,400,007,109.47
分部營業利潤	83,815,362.93	8,237,904.48	19,862,045.01	(2,580,090.77)	10,154,669.95	—	119,489,891.60
調節項目：							
管理費用					36,543,704.28	—	36,543,704.28
財務費用					9,223,272.07	—	9,223,272.07
投資收益							
報表營業利潤	83,815,362.93	8,237,904.48	19,862,045.01	(2,580,090.77)	(35,612,306.40)	—	73,722,915.25
營業外收入					15,023,324.12	—	15,023,324.12
營業外支出					161,196.25	—	161,196.25
利潤總額	83,815,362.93	8,237,904.48	19,862,045.01	(2,580,090.77)	(20,750,178.53)	—	88,585,043.12
所得稅					12,933,597.09	—	12,933,597.09
淨利潤	83,815,362.93	8,237,904.48	19,862,045.01	(2,580,090.77)	(33,683,775.62)	—	75,651,446.03
分部資產總額	2,533,817,324.44	77,082,794.00	115,376,528.68	362,290,244.06	1,425,260,449.80	—	4,513,827,340.97
分部負債總額	1,484,685,463.14	52,432,491.01	111,376,583.40	1,937,793.87	103,053,977.35	—	1,753,486,308.77
補充資訊：							
折舊	—	—	—	—	—	—	—
攤銷	—	—	—	—	—	—	—
利息收入	—	—	—	—	—	—	—
利息費用	—	—	—	—	—	—	—
當年確認的減值損失	—	—	—	—	—	—	—
長期股權投資以外的非 流動資產	—	—	—	—	—	—	—
資本性支出	52,876,854.76	24,607,555.02	491,127.97	13,155,891.47	—	—	91,131,429.22
其中：在建工程支出	47,401,099.87	11,221,604.12	—	—	—	—	58,622,703.99
購置固定資產 支出	5,475,754.89	13,385,950.90	491,127.97	12,539,110.35	—	—	31,891,944.11
購置無形資產 支出	—	—	—	616,781.12	—	—	616,781.12
折舊和攤銷以外的 非現金費用	—	—	—	—	—	—	—

(2) 收入來源地劃分的對外交易收入和資產所在地劃分的非流動資產

本集團全部對外交易收入分別來源於中國和境外，惟全部資產均位於中國，故對收入來源地劃分的對外交易收入披露如下：

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
來源於本國的對外交易收入	1,016,933,259.77	954,317,920.03
來源於其他國家的對外交易收入	546,886,193.61	528,460,645.93
合計	<u>1,563,819,453.38</u>	<u>1,482,778,565.96</u>

5. 財務費用

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
利息支出	17,773,875.85	12,505,675.49
減：已資本化的利息費用	—	—
減：利息收入	6,579,104.94	6,115,544.60
匯兌差額	(5,533,369.04)	208,917.72
其他	4,297,688.87	2,624,223.46
合計	<u>9,959,090.74</u>	<u>9,223,272.07</u>

6. 資產減值損失

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
壞賬損失	(634,935.90)	(77,040.00)
其中：應收賬款	(634,935.90)	(77,040.00)
其他應收	—	—
存貨跌價損失	—	—
其中：原材料	—	—
委託加工物資	—	—
產成品	—	—
在產品	—	—
合計	<u>(634,935.90)</u>	<u>(77,040.00)</u>

7. 營業外收入

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
非流動資產處置利得合計	5,290.87	29,192.05
其中：固定資產處置利得	5,290.87	29,192.05
政府補助	15,730,000.00	14,508,408.84
處罰收入	268,823.98	262,905.23
其他	—	222,818.00
合計	<u>16,004,114.85</u>	<u>15,023,324.12</u>

8. 利潤總額

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
利潤總額已扣除／(計入)下列項目		
員工成本(包括董事薪酬)	54,706,072.86	47,928,620.86
無形資產攤銷	17,914,253.06	10,005,665.50
核數師酬金(計入管理費用)	—	—
確認為費用的存貨成本	1,419,132,930.05	1,374,991,038.66
固定資產折舊	83,654,451.69	71,113,147.13
研究及開發成本(計入管理費用)	4,212,028.08	6,628,070.52
固定資產處置損失(利得)	<u>171,125.77</u>	<u>125,708.49</u>

9. 所得稅費用

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
當期所得稅費用		
— 中國	19,403,270.80	12,622,191.95
遞延所得稅費用	<u>251,981.4</u>	<u>311,405.14</u>
合計	<u>19,655,252.20</u>	<u>12,933,597.09</u>

本公司被列為高新技術企業，按中國所得稅稅率15%(2011年：15%)繳納中國企業所得稅。

在香港成立的附屬公司按香港利得稅稅率16.5%計繳。

10. 每股收益

	截至六月三十日止六個月	
	二零一二年 (未經審核)	二零一一年 (未經審核)
按歸屬於母公司股東的淨利潤計算：		
基本每股收益	0.19	0.19
稀釋每股收益	不適用	不適用
按歸屬於母公司股東的持續經營淨利潤計算：		
基本每股收益	0.19	0.19
稀釋每股收益	不適用	不適用

11. 股息

董事會建議不派發截至二零一二年六月三十日止六個月之中期股息。

12. 應收賬款

	於二零一二年 六月三十日 (未經審核)	於二零一一年 十二月三十一日 (經審核)
應收賬款	570,283,099.66	469,113,379.75
減：應收賬款呆壞賬準備	8,314,313.70	8,949,249.60
合計	<u>561,968,785.96</u>	<u>460,164,130.15</u>

在接納新客戶之前，本公司應用內部信貸評估政策來評估潛在客戶的信用質量並制定信用額度。除新客戶通常需預先付款外，本公司區別客戶制定不同的信用政策。信用期一般為三個月，而主要客戶可延長至六個月。

應收賬款(扣除壞賬準備)的賬齡分析如下：

	於二零一二年六 月三十日 (未經審核)	於二零一一年十 二月三十一日 (經審核)
90天以內	418,115,175.98	336,172,714.66
91至180天	60,708,466.01	48,810,784.67
181至365天	74,148,463.40	59,616,803.36
12年	5,075,136.24	8,210,585.63
2-3年	233,000.00	3,889,060.09
3年以上	3,688,544.33	3,464,181.74
合計	<u>561,968,785.96</u>	<u>460,164,130.15</u>

13. 應付賬款

應付賬款的賬齡分析如下：

	於二零一二年 六月三十日 (未經審核)	於二零一一年 十二月三十一日 (經審核)
90天以內	394,252,727.84	419,563,296.85
91至180天	57,243,744.56	60,918,726.73
181至365天	69,916,701.52	74,405,272.87
1-2年	33,968,743.58	41,850,903.42
2-3年	2,406,990.89	5,317,135.68
3年以上	<u>13,228,232.50</u>	<u>14,660,858.79</u>
合計	<u>571,017,140.89</u>	<u>616,716,194.34</u>

14. 資本承諾

於2012年6月30日，本集團有以下資本支出承諾

	於二零一二年 六月三十日 (未經審核)	於二零一一年 十二月三十一日 (經審核)
已簽約但尚未於財務報表中確認的 — 購建長期資產承諾	<u>66,634,919.82</u>	<u>45,726,786.00</u>

15. 或然負債

截至二零一二年六月三十日止六個月，本公司無任何重大或然負債。

管理層討論與分析

中期業績

在回顧期內，本集團未經審核之營業收入為人民幣1,583,899,848.87元，較上年同期增長4.24%；未經審核之利潤總額為人民幣102,282,039.79元，較上年同期增長15.46%；未經審核之歸屬於上市公司股東的淨利潤為人民幣75,704,983.45元，較上年同期增長0.34%；扣除非經營性損益後的未經審核之淨利潤61,864,114.82元，較上年同期下降2.31%。

業務回顧

在國內市場方面，本集團的主要客戶為國內主要油田，其中中國石油天然氣集團有限公司及附屬公司（統稱「中國石油集團」）旗下油田包括大慶油田、長慶油田、新疆油田、遼河油田、青海油田、塔里木油田、華北油田、冀東油田及吉林油田等，中國石油化工集團有限公司及附屬公司（統稱「中國石化集團」）旗下油田包括勝利油田、中原油田、江蘇油田及江漢油田等。回顧期內，本集團加大與既有油田客戶的合作力度，獲得客戶的高度評價，以上兩大集團下屬油田為主的客戶所帶來的收入，合共佔本集團產品收入的39.42%。

回顧期內本集團流體無縫管、三抽設備再次中標中石油，成為其合資格供應商。油管產品進入中石化東北分公司。非API石油專用管開始供應西南油氣田和新疆油田等。另外，公司新開發華南、陝西等非油井管市場，非油井管市場份額得到進一步提升。

回顧期內本集團與國內四大石油集團的業務合作均獲得較大增長，進一步落實了與國內四大石油集團全面合作的既定戰略。

在海外市場方面，回顧期內本集團在鞏固東南亞、中東、南美等既有市場的同時，繼續加大對南美、北非、澳洲等地區的拓展力度，進一步拓展了海外市場的範圍和市場佔有率。目前，本集團與多家國外庫存商及油田服務公司建立了長期及良好的合作關係，有利於本集團的產品在海外市場的銷售。回顧期內，本集團出口業務約佔主營業務收入的比例約34.97%，為本集團日後進一步開拓海外市場奠定了堅實基礎。

在新產品開發方面，本集團持續加大高端產品開發力度，繼續加強與中國石油大學、東北大學中石油西安管材研究所等科研單位的技術合作，加上省級技術中心和國家博士後科研工作站的設立，使公司的研發實力更上一個新臺階。借助有利條件，加大新產品開發投入力度，積極拓展產品結構，豐富產品種類，陸續投入開發了防砂防氣整筒抽油泵、特殊扣抽油杆(螺杆泵用)、經濟型特殊扣、大內徑油管、熱採井套管、高鋼級抗H₂S腐蝕+高抗擠毀油套管等，順利完成試產並到國內外市場下井試用。另外，公司新品研發成果及專利申報實現了突破：「兩輓斜軋穿孔機軋輓」、「2-7/8大內徑油管」、「抽油機剎車裝置」等三項實用新型專利申請已獲受理。

未來展望

依據美國能源資訊署《國際能源展望》披露的資料，原油需求依然將保持增長趨勢，在全球經濟穩定增長的情況下，2025年全球原油需求將達到每日11,000萬桶，至2025年期間，全球石油消費年增長率為1.4%，石油產量年增長率為1.25%，略低於石油消費需求年增長率。所以從中長期分析來看，石油鑽採專用裝備行業規模總體上將呈持續擴大態勢，市場前景廣闊。根據美國能源資訊署公佈的《國際能源展望》預測，至2025年期間，我國石油消費增長率將保持在3.5%左右，高於全球石油消費年增長率。

美國能源資訊署同時認為，要避免石油危機，必須在未來二十年裏對原油生產行業進行大量投資，更新基礎設施並提高現有設施採油能力，以應對需求增長和產能下降的局面。

本集團認為：全球經濟開始復蘇，原油需求量及開採量已經開始回升，石油行業作為中國經濟的支柱產業，中國政府“十二五規劃”中已明確了要加強現代能源產業和綜合運輸體系建設，完善油氣管網，擴大油氣戰略儲備，在這些利好政策的影響下，石油行業必然保持穩健增長，公司所處石油機械行業也必然受益。公司未來將投入更大資源進行新項目建設和高端產品技術、生產工藝的研發，保證產品質量，儲備高端技術、擴大配套生產能力；在確保國內市場增長前提下，努力拓展國際市場。

重大投資

於回顧期內，公司無重大投資項目。

回顧期內重大收購、出售及未來投資計劃

於回顧期內，本集團概無有關收購、出售，重大投資計劃。

建議於中國發行公司債券

董事會建議在中國發行本金總額不超過人民幣10億元的公司債券(含10億元)。本公司擬發行公司債券置換銀行貸款、補充流動資金、調整並優化本公司財務結構。根據公司章程第68(8)條，建議發行公司債券須獲得股東以特別決議案批准。

本次公司債券將於國內向公眾發行，但不會向原股東優先發行。

發行公司債券的建議亦須獲得中國證監會的批准。發行公司債券須視乎中國證監會審批的時間以及中國債券市場的狀況而定。

本公司將召開臨時股東大會以獲得股東批准有關(其中包括)建議在中國發行人民幣公司債券的決議案。載有(其中包括)建議發行公司債券詳情及臨時股東大會通告之通函將於適當時候寄予股東。

由於發行債券之建議可能會或可能不會進行，並且將不會向股東進行配售，故建議股東及投資者於交易本公司證券時務請審慎行事。

企業管治

本公司致力達到較高的企業管治水平，所採納的企業管治原則著重一個高質素的董事會、健全的內部監控，以及對業務相關人士的透明度和問責性。於回顧期內，本公司一直遵守香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄十四所載之「企業管治常規守則」的所有守規條文及大部分最佳建議常規。本公司之董事並無知悉任何資料可合理地顯示本公司於回顧期內任何時間內未能遵守企業管治常規守則內的守則條文。

審核委員會

審核委員會(其成員包括三名本公司獨立非執行董事)於回顧期內召開一次會議，對本集團採納的會計準則和慣例，內部監控和財務申報等事宜進行商討，並已審閱截至二零一二年六月三十日止未經審核中期業績報告。

董事證券交易

本公司已採納上市規則附錄十所載「上市公司董事進行證券交易的標準守則」(「標準守則」)，要求本公司董事的證券交易依照標準守則進行，該標準也適用於本公司的高級管理人員。經過本公司做出特別查詢後，全體董事已確認他們在回顧期內一直完全遵守標準守則。

購回、出售或贖回證券

於回顧期內，本公司或其任何附屬公司概無購回、出售或贖回本集團任何上市證券。

於聯交所網頁登載之業績公佈及中報

本公佈已於聯交所之網頁登載。截至二零一二年六月三十日之中期業績報告將於適當時候寄送各股東及可於本公司之網址<http://www.molonggroup.com>及聯交所、深交所之網頁下載。

承董事會命
張恩榮
董事長

中國山東
二零一二年八月二十四日

於本公司公佈日期，董事會由執行董事張恩榮先生、張雲三先生、林福龍先生及謝新倉先生；非執行董事肖慶周先生及郭洪利先生；以及獨立非執行董事約翰•保羅•卡梅倫先生、王春花女士及周承炎先生組成。